

**INITIATIVE PRO PFALZEL E.V. für lebenswerten Stadtteil**

**Untersuchung: Keine Gesundheitsgefahr**



Eine Untersuchung des Landesumweltamtes hat ergeben, dass es im Bereich des Trierer Hafens keine Gesundheitsgefährdung durch Luftverunreinigungen gibt. Stadt und Experten informieren die Pfälzeler Bürger als unmittelbare Anlieger des Hafengebiets im Herbst umfassend über alle Ergebnisse.

Im Bereich des Trierer Hafens gibt es keine Gesundheitsgefährdung durch Luftverunreinigungen. Entsprechende Untersuchungsergebnisse des Landesamtes für Umwelt, Wasserwirtschaft und Gewerbeaufsicht (LUWG) von Mai 2007 bis November 2008 hat die Regionalstelle Gewerbeaufsicht der Struktur- und Genehmigungsdirektion (SGD) Nord, OB Klaus Jensen, Vertretern des städtischen Ordnungsamts, der Lebensmittelüberwachung, des Gesundheitsamts Trier-Saarburg, den verschiedenen Stadtratsfraktionen sowie den Ortsvorstehern von Pfalzel und Ruwer vorgestellt. Die Messungen erfolgten auch an den Messstellen der Langzeituntersuchungen aus den Jahren 2004/2005 in Ruwer (Hermeskeiler Straße), Pfalzel (Rothildisstraße), Kenn (Kenner Lay) und drei weiteren Messstellen innerhalb des Hafengebiets.

**Grenzwerte unterschritten**

Die Ergebnisse der Feinstaubmessungen in der Luft zeigen erneut, dass die Grenzwerte der Technischen Anleitung zur Reinhaltung der Luft (TA Luft) zum Schutz der menschlichen Gesundheit sicher eingehalten werden. Die Konzentrationen der Luftverunreinigungen, insbesondere für Schwebstaub (PM-10) und Blei als Bestandteil des Schwebstaubes, wiesen keine erhöhten Werte auf und unterschritten deutlich die Grenzwerte der europäischen Luftqualitätsrichtlinie. Die Untersuchung der Niederschläge von Staub und Schwermetallen (unter anderem Blei, Cadmium, Arsen und Nickel) ergab, dass innerhalb der Wohngebiete alle Grenzwerte unterschritten wurden. 2004 und 2005 waren punktuell noch Überschreitungen bei Blei registriert worden. Innerhalb des Hafengebiets sind allerdings nach wie vor

erhöhte Niederschläge festzustellen, die reduziert werden müssen. Wegen der erhöhten Ablagerung von Dioxinen (PCDD), Furanen (PCDF) sowie ausgewählter PCB-Verbindungen besteht nach Einschätzung der SGD Nord noch Handlungspotenzial.

Weitere Analysen geplant. Durch die festgestellten Niederschläge besteht aber keine Gefahr für die Gesundheit. Dennoch führt die SGD Nord mit der Zentralen Expertengruppe Umweltschutz (ZEUS) weitere Überprüfungen in Betrieben im Hafengebiet durch. (Rathaus)



**Der Zauberwald Weihnachtsmarkt Klosterschenke lädt ein vom 27. bis 29. November**

Weihnachten ist wenn man mit allen Sinnen genießen kann und ganz viel Zeit für sich und seine Liebsten hat. Wenn der Duft nach



Tannenzweigen, Äpfeln und Gebäck in der Luft liegt und sanftes Kerzenlicht und bunte Lichter eine fröhliche Stimmung verbreiten. Es ist die Zeit der Vorfreude, Kindheitserinnerungen, der Rituale und Geborgenheit. Darum lautet in diesem Jahr in der ‚Klosterschenke‘

Trier-Pfalzel das Motto: ‚Zauberwald-Weihnachtsmarkt‘. Hierzu wird auch die ehemalige Klosterkapelle mit einbezogen.

Hier finden Sie handwerklich niveauvolle Aussteller für Spielzeug, außergewöhnlichen Schmuck, Tisch- und Weihnachtsdekorationen, genau wie Imkerprodukte, Edelbrände, regional gerösteten Café u.v.m. Genießen sie mit Leib und Seele gute ehrliche Küche, Weine, Tee, Café und Kuchen, Aventsmusik live...

Öffnungszeiten Weihnachtsmarkt: Freitag 27. November: 16 bis 19 Uhr, Samstag 28. und Sonntag 29. November: 12 bis 19 Uhr und am Sonntag 29. November zum 1. Advent laden die Geschäfte in Pfalzel zum verkaufsoffenen Sonntag von 14 bis 18 Uhr ein.

**Die Klosterschenke lädt für Freitag 20. November ab 19 Uhr zum Französischen Abend ein zu Amuse Bouche Menü bei Musik und Gesang live** (weitere Infos/Preise unter: [www.hotel-klosterschenke.de](http://www.hotel-klosterschenke.de))

RESTAURANT CAFÉ HOTEL 

**KLOSTERSCHENKE**

Zauberhafter Weihnachtsmarkt  
27.-29. November  
Infos: [www.hotel-klosterschenke.de](http://www.hotel-klosterschenke.de)

TEL 0651-968440 KLOSTERSTRASSE 10 54293 TRIER-PFALZEL  
Gerne richten wir auch Ihre Weihnachtsfeier aus!

weitere Info: INITIATIVE PRO PFALZEL  
Telefon: 0651 - 7161368 mobil: 0163 3165795  
Fax: 0651 - 7166648 Internet: [www.pro-pfalzel.de](http://www.pro-pfalzel.de)

**BANDOLERA...  
NTS... ANGELS...  
TANARIS - Schuhe...  
Anna Scolt...  
immer neue Kollektionen**  
wir beraten Sie gerne!

 Ruth Michels-Bechtler  
Residenzstraße 14  
54293 Trier-Pfalzel  
Tel: 0651 - 62230  
[www.mode-ecke-trier.de](http://www.mode-ecke-trier.de)

verkaufsoffener Sonntag  
**29. November**  
14-18 Uhr geöffnet

Montag bis Freitag: 10-12.30 Uhr, 14.30-18 Uhr  
Donnerstag: bis 19 Uhr, Samstag: 10 bis 13 Uhr

**KIRSTEN**  [www.bestattungen-kirsten.de](http://www.bestattungen-kirsten.de)

**Bestattungen**  
Trier-Pfalzel

Der Bestatter  
Mitglied der Innung

Mobil: 01 71-80 310 66 **Tel: (0651) 686 01 23**

